

Forfatter: Rådet i Lübeck

Titel: BREV TIL: Gyldenstjerne, Mogens FRA: Rådet i Lübeck (1566-01-19)

Citation: Rådet i Lübeck: "BREV TIL: Gyldenstjerne, Mogens FRA: Rådet i Lübeck (1566-01-19)", i *Breve til og fra Mogens Gyldenstjerne og Anne Sparre (3. bind)*, NIELSEN & LYDICHE, s. 16. Onlineudgave fra Danmarks Breve: <https://tekster.kb.dk/text/letters-000743146-003-shoot-L0007431460030008.pdf> (tilgået 29. april 2024)

Anvendt udgave: Breve til og fra Mogens Gyldenstjerne og Anne Sparre (3. bind)

Ophavsret: Materialet er fri af ophavsret. Du kan kopiere, ændre, distribuere eller fremføre værket, også til kommercielle formål, uden at bede om tilladelse. Husk altid at kreditere ophavsmanden.

[Læs Public Domain-erklæringen](#)

Lübeck, 19. Januar 1566.

Borgemestre og Raad i Lübeck til Mogens Gyldenstjerne.

De attesterer, at et ved Blekinge strandet lybsk Skib var bestemt til Narva, og beder om, at det bjærgede Gods maa udleveres til den udsendte Fuldmægtig mod passende Bjærgeløn. Hvis nogen har ført noget bjærget Gods til Sverrig, maa det være sket paa Vedkommendes egen Risiko.

Vnnsernn freundtlichen grueß zuoor. Gestrenger vnnd ernuester gunstiger her vnnd freundtt, wir haben e. gestr. schreiben vonn wegen eines schiffes, woruf Gertt vonn Esenn schiffer jst, entfangen vnnd seins einhalts ver- mercktt vnnd geben e. gestr. daruf zuuernemen, das den 7. decembris einer als volmechtig, mitt nhamen Daniel Brockhusenn, mit genugsam certification, das das schif nergendt anders dan na der Naruen lauffen solte, vonn hir abgefertigt, dieselbenn geburgenen gutter zuffordern, vnnd bitten freundtlich, e. gestr. wollenn dem volmechti- gen gunstig vnnd furderlich erscheinen, das er solche guder vor gepurlich berglhon bekhomen vnnd erlangen muge. Vnnd soviel denn boyartt belangtt, die mitt etzlichen geborgenen guttern jn Schwedenn gelauffen seinn soll, dauon jst vnnß nichts gewust, vnnd jm fhall jemandtt sick dar jn anders verhaldden, das mach er vf sein ebenthur gethann haben. Vnnd soll der kaufman darnach verkundigen las- senn, unnd wo daß also befundenn, wollenn wir das jennig darjnn thun, das vonn rechts wegen gebhurenn will. Das signett, dauon e. gestr. meldenn, hatt vnnser zolschreiber nicht anders als vf paßbortt vfgedruckt, das wir vor vnnser pitzer erkennen, wie e. gestr. vß hir jnuerschlossenem abdruck zuersehen. Solchs habenn e. gestr., deren wir gefellige dienst zuerzeigen guthwillig, nicht wolten(!) verhaldden. Datum vnnter vnserm signet denn 19. januarij anno etc. lxxvj.

Burgermeistere vnd radt
der stadt Lubeck.

s. 17(Bagpaa: Seglet, Udskriften og en samtidig Paaskrift:)

Dem gestrengenn vnnd ernuestenn hernn Magnussenn Guldensternn, ritternn vnnd khun. mt. zu Dennemarck etc. stathalter zu Copenhagen, vnnserm gunstigen hernn vnnd freund.

Om thett lybiske godtz, som bleff thiill vragh vnder Bleginge.

T. Kane. U. A. Lübeck A I. Breve, til Dels med Bilag, fra Borgemestre og Raad til Kong Frederik II o. enkelte a. 1566—67.